



HONDARRIBIKO UDALA

Esptea. 2009PLEN0006
KF /AG / EL

**HONDARRIBIKO UDAL TXIT
GORENAK 2009KO MAIATZAREN 11N
EGINDAKO EZOHIKO BILKURAKO
AKTA.**

Hondarribiko Hirian, bi mila eta bederatziko maiatzaren hamaikan, Udaletxe honetako Batzar Aretoan Udalbatzak ezohiko bilkura egin du Aitor Kerejeta Cid **Alkate-Udalburuaren Lehendakartzapean** eta ondoren aipatzen diren Alkateordeak partaide direla: Ion Elizalde Caballero Jna. , Juan Maria Altuna Muñoa Jna. Xabi Tife Susperregi eta Maite Pelaez Arregi And., eta **Zinegotziak:**

Gregorio Berrotaran Etxeberria Jna.
Maria Eufemia (Maiaia) Urrutia Gastesi And.
Isabel Olazabal Lekuberria And.
Florentzio Arrieta Mendizabal Jna.
Mikel Mariskal Balerdi Jna.
Miren Legorburu Galaieta And.
M^a Luisa Arija Soutullo And.
Jesus I. Alvarez Yeregui Jna.
Jose Manuel Lizarraga Dorda Jna
Maria Angeles Prieto Santos And.

Arantzazu Ocio Larrañaga Andreak eta Asier Sistiaga Segurado jaunak bere ezin etorria adierazi dute.

Erabakiak hartzeko nahikoak izanik, bilkura publikoa egin dute goizeko 8:30 orduetan, ni, Kattalin Fagoaga Iturralde Andrea, Udaleko Aldiko Idazkaria lagun nautelarik.

Biltzarburuak bilkura hasi eta Eguneko Zerrendan agertzen diren ondoko gaiak aztertu dira:

**ACTA DE LA SESION
EXTRAORDINARIA CELEBRADA POR
EL EXCMO. AYUNTAMIENTO DE ESTA
CIUDAD DE HONDARRIBIA EL DIA 11
DE MAYO DE 2009.**

En la Ciudad de Hondarribia a once de mayo de dos mil nueve se constituye en el Salón de Sesiones de esta Casa Consistorial el Pleno de la Corporación para celebrar Sesión Extraordinaria, bajo la presidencia del **Sr. Alcalde-Presidente D. Aitor Kerejeta Cid** y con la asistencia de los y las **Tenientes de Alcalde Sres./as.:** D. Ion Elizalde Caballero, D. Juan Maria Altuna Muñoa, D. Xabier Tife Susperregi, D^a Maite Pelaez Arregi, **y de los Concejales y las Concejales Sres./as.:**

D. Gregorio Berrotaran Etxeberria
D^a Maria Eufemia (Maiaia) Urrutia Gastesi
D^a Isabel Olazabal Lekuberria
D. Florentzio Arrieta Mendizabal
D. Mikel Mariskal Balerdi
D^a Miren Legorburu Galaieta
D^a Maria Luisa Arija Soutullo
D. Jesús I. Alvarez Yeregui
D. Jose Manuel Lizarraga Dorda
D^a Maria Angeles Prieto Santos

No asisten justificando su ausencia, D^a Arantzazu Ocio Larrañaga y D. Asier Sistiaga Segurado.

Quienes siendo número suficiente se constituyeron en sesión pública a las 8:30 horas, asistidos/as de mí, la Secretaria Accidental, Dña. Kattalin Fagoaga Iturralde.

Abierta la sesión por la Presidencia, se procede a tratar los siguientes puntos del Orden del Día:

1.- 2009KO EKAINAREN 7AN EGINGO DIREN EUOPAR PARLAMENTURAKO HAUTESKUNDETARAKO HAUTES-MAHAIETAKO KIDEAK IZENDATZEKO ZOKKETA

Hauteskunde-mahaietako kideak izendatzeko informatika bidezko zokketa egin da eta emaitzak ondoko hauek dira:

1.- SORTEO PARA LA DESIGNACIÓN DE LOS MIEMBROS DE MESAS ELECTORALES CON MOTIVO DE LAS ELECCIONES AL PARLAMENTO EUROPEO QUE SE CELEBRARÁN EL PRÓXIMO DÍA 7 DE JUNIO DE 2009

Se procede al sorteo de designación de los miembros de mesas electorales mediante procedimiento informático, siendo el resultado del mismo el siguiente:

1-A MAHAIA / MESA

<u>KARGUA/CARGO</u>	<u>HAUTESLE ZKIA Nº ELECTOR</u>
Mahaiburua / Presidente	0516
Lehenengo Kidea / Vocal Primero.	0159
Bigarren Kidea / Vocal Segundo.	0056
Mahaiburua 1. Ordezkoa / Presidente 1º Suplente	0031
Lehenengo Kidea 1.Ordezkoa / Vocal Primero 1º Suplente.	0050
Bigarren Kidea 1. Ordezkoa / Vocal Segundo 1º Suplente.	0028
Mahaiburua 2. Ordezkoa / Presidente 2º Suplente	0273
Lehenengo Kidea 2.Ordezkoa / Vocal Primero 2º Suplente.	0575
Bigarren Kidea 2. Ordezkoa / Vocal Segundo 2º Suplente.	0176

1-B MAHAIA / MESA

<u>KARGUA/CARGO</u>	<u>HAUTESLE ZKIA Nº ELECTOR</u>
Mahaiburua / Presidente	0012
Lehenengo Kidea / Vocal Primero.	0234
Bigarren Kidea / Vocal Segundo.	0072
Mahaiburua 1. Ordezkoa / Presidente 1º Suplente	0295
Lehenengo Kidea 1.Ordezkoa / Vocal Primero 1º Suplente.	0441
Bigarren Kidea 1. Ordezkoa / Vocal Segundo 1º Suplente.	0063
Mahaiburua 2. Ordezkoa / Presidente 2º Suplente	0106
Lehenengo Kidea 2.Ordezkoa / Vocal Primero 2º Suplente.	0113
Bigarren Kidea 2. Ordezkoa / Vocal Segundo 2º Suplente.	0078

2-A MAHAIA / MESA

<u>KARGUA/CARGO</u>	<u>HAUTESLE</u> <u>ZKIA</u> <u>Nº ELECTOR</u>
Mahaiburua / Presidente	0511
Lehenengo Kidea / Vocal Primero.	0211
Bigarren Kidea / Vocal Segundo.	0022
Mahaiburua 1. Ordezkoa / Presidente 1º Suplente	0326
Lehenengo Kidea 1.Ordezkoa / Vocal Primero 1º Suplente.	0420
Bigarren Kidea 1. Ordezkoa / Vocal Segundo 1º Suplente.	0264
Mahaiburua 2. Ordezkoa / Presidente 2º Suplente	0488
Lehenengo Kidea 2.Ordezkoa / Vocal Primero 2º Suplente.	0081
Bigarren Kidea 2. Ordezkoa / Vocal Segundo 2º Suplente.	0315

2-B MAHAIA / MESA

<u>KARGUA/CARGO</u>	<u>HAUTESLE</u> <u>ZKIA</u> <u>Nº ELECTOR</u>
Mahaiburua / Presidente	0093
Lehenengo Kidea / Vocal Primero.	0094
Bigarren Kidea / Vocal Segundo.	0318
Mahaiburua 1. Ordezkoa / Presidente 1º Suplente	0148
Lehenengo Kidea 1.Ordezkoa / Vocal Primero 1º Suplente.	0491
Bigarren Kidea 1. Ordezkoa / Vocal Segundo 1º Suplente.	0224
Mahaiburua 2. Ordezkoa / Presidente 2º Suplente	0059
Lehenengo Kidea 2.Ordezkoa / Vocal Primero 2º Suplente.	0292
Bigarren Kidea 2. Ordezkoa / Vocal Segundo 2º Suplente.	0254

3-A MAHAIA / MESA

<u>KARGUA/CARGO</u>	<u>HAUTESLE</u> <u>ZKIA</u> <u>Nº ELECTOR</u>
Mahaiburua / Presidente	0026
Lehenengo Kidea / Vocal Primero.	0011
Bigarren Kidea / Vocal Segundo.	0305
Mahaiburua 1. Ordezkoa / Presidente 1º Suplente	0394
Lehenengo Kidea 1.Ordezkoa / Vocal Primero 1º Suplente.	0307
Bigarren Kidea 1. Ordezkoa / Vocal Segundo 1º Suplente.	0120
Mahaiburua 2. Ordezkoa / Presidente 2º Suplente	0293
Lehenengo Kidea 2.Ordezkoa / Vocal Primero 2º Suplente.	0558
Bigarren Kidea 2. Ordezkoa / Vocal Segundo 2º Suplente.	0518

3-B MAHAIA / MESA

<u>KARGUA/CARGO</u>	<u>HAUTESLE</u> <u>ZKIA</u> <u>Nº ELECTOR</u>
Mahaiburua / Presidente	0408
Lehenengo Kidea / Vocal Primero.	0240
Bigarren Kidea / Vocal Segundo.	0305
Mahaiburua 1. Ordezkoa / Presidente 1º Suplente	0420
Lehenengo Kidea 1.Ordezkoa / Vocal Primero 1º Suplente.	0140
Bigarren Kidea 1. Ordezkoa / Vocal Segundo 1º Suplente.	0585
Mahaiburua 2. Ordezkoa / Presidente 2º Suplente	0181
Lehenengo Kidea 2.Ordezkoa / Vocal Primero 2º Suplente.	0220
Bigarren Kidea 2. Ordezkoa / Vocal Segundo 2º Suplente.	0231

4 MAHAIA / MESA

<u>KARGUA/CARGO</u>	<u>HAUTESLE</u> <u>ZKIA</u> <u>Nº ELECTOR</u>
Mahaiburua / Presidente	0351
Lehenengo Kidea / Vocal Primero.	0524
Bigarren Kidea / Vocal Segundo.	0203
Mahaiburua 1. Ordezkoa / Presidente 1º Suplente	0392
Lehenengo Kidea 1.Ordezkoa / Vocal Primero 1º Suplente.	0474
Bigarren Kidea 1. Ordezkoa / Vocal Segundo 1º Suplente.	0405
Mahaiburua 2. Ordezkoa / Presidente 2º Suplente	268
Lehenengo Kidea 2.Ordezkoa / Vocal Primero 2º Suplente.	0024
Bigarren Kidea 2. Ordezkoa / Vocal Segundo 2º Suplente.	0429

5-A MAHAIA / MESA

<u>KARGUA/CARGO</u>	<u>HAUTESLE</u> <u>ZKIA</u> <u>Nº ELECTOR</u>
Mahaiburua / Presidente	0332
Lehenengo Kidea / Vocal Primero.	0362
Bigarren Kidea / Vocal Segundo.	0610
Mahaiburua 1. Ordezkoa / Presidente 1º Suplente	0129
Lehenengo Kidea 1.Ordezkoa / Vocal Primero 1º Suplente.	0030
Bigarren Kidea 1. Ordezkoa / Vocal Segundo 1º Suplente.	0285

Mahaiburua 2. Ordezkoa / Presidente 2º Suplente	0216
Lehenengo Kidea 2.Ordezkoa / Vocal Primero 2º Suplente.	0050
Bigarren Kidea 2. Ordezkoa / Vocal Segundo 2º Suplente.	0152

5-B MAHAIA / MESA

<u>KARGUA/CARGO</u>	<u>HAUTESLE ZKIA Nº ELECTOR</u>
Mahaiburua / Presidente	0052
Lehenengo Kidea / Vocal Primero.	0304
Bigarren Kidea / Vocal Segundo.	0671
Mahaiburua 1. Ordezkoa / Presidente 1º Suplente	0621
Lehenengo Kidea 1.Ordezkoa / Vocal Primero 1º Suplente.	0466
Bigarren Kidea 1. Ordezkoa / Vocal Segundo 1º Suplente.	0527
Mahaiburua 2. Ordezkoa / Presidente 2º Suplente	0099
Lehenengo Kidea 2.Ordezkoa / Vocal Primero 2º Suplente.	0563
Bigarren Kidea 2. Ordezkoa / Vocal Segundo 2º Suplente.	0339

6-A MAHAIA / MESA

<u>KARGUA/CARGO</u>	<u>HAUTESLE ZKIA Nº ELECTOR</u>
Mahaiburua / Presidente	0239
Lehenengo Kidea / Vocal Primero.	0182
Bigarren Kidea / Vocal Segundo.	0583
Mahaiburua 1. Ordezkoa / Presidente 1º Suplente	0117
Lehenengo Kidea 1.Ordezkoa / Vocal Primero 1º Suplente.	0568
Bigarren Kidea 1. Ordezkoa / Vocal Segundo 1º Suplente.	0181
Mahaiburua 2. Ordezkoa / Presidente 2º Suplente	0217
Lehenengo Kidea 2.Ordezkoa / Vocal Primero 2º Suplente.	0064
Bigarren Kidea 2. Ordezkoa / Vocal Segundo 2º Suplente.	0526

6-B MAHAIA / MESA

<u>KARGUA/CARGO</u>	<u>HAUTESLE ZKIA Nº ELECTOR</u>
Mahaiburua / Presidente	0374
Lehenengo Kidea / Vocal Primero.	0516
Bigarren Kidea / Vocal Segundo.	0168
Mahaiburua 1. Ordezkoa / Presidente 1º Suplente	0244

Lehenengo Kidea 1.Ordezkoa / Vocal Primero 1º Suplente.	0594
Bigarren Kidea 1. Ordezkoa / Vocal Segundo 1º Suplente.	0327
Mahaiburua 2. Ordezkoa / Presidente 2º Suplente	0191
Lehenengo Kidea 2.Ordezkoa / Vocal Primero 2º Suplente.	0363
Bigarren Kidea 2. Ordezkoa / Vocal Segundo 2º Suplente.	0106

7-A MAHAIA / MESA

<u>KARGUA/CARGO</u>	<u>HAUTESLE ZKIA Nº ELECTOR</u>
Mahaiburua / Presidente	0306
Lehenengo Kidea / Vocal Primero.	0345
Bigarren Kidea / Vocal Segundo.	0537
Mahaiburua 1. Ordezkoa / Presidente 1º Suplente	0440
Lehenengo Kidea 1.Ordezkoa / Vocal Primero 1º Suplente.	0399
Bigarren Kidea 1. Ordezkoa / Vocal Segundo 1º Suplente.	0504
Mahaiburua 2. Ordezkoa / Presidente 2º Suplente	0585
Lehenengo Kidea 2.Ordezkoa / Vocal Primero 2º Suplente.	0315
Bigarren Kidea 2. Ordezkoa / Vocal Segundo 2º Suplente.	0022

7-B MAHAIA / MESA

<u>KARGUA/CARGO</u>	<u>HAUTESLE ZKIA Nº ELECTOR</u>
Mahaiburua / Presidente	0123
Lehenengo Kidea / Vocal Primero.	0174
Bigarren Kidea / Vocal Segundo.	0036
Mahaiburua 1. Ordezkoa / Presidente 1º Suplente	0314
Lehenengo Kidea 1.Ordezkoa / Vocal Primero 1º Suplente.	0236
Bigarren Kidea 1. Ordezkoa / Vocal Segundo 1º Suplente.	0029
Mahaiburua 2. Ordezkoa / Presidente 2º Suplente	0144
Lehenengo Kidea 2.Ordezkoa / Vocal Primero 2º Suplente.	0300
Bigarren Kidea 2. Ordezkoa / Vocal Segundo 2º Suplente.	0198

8-A MAHAIA / MESA

<u>KARGUA/CARGO</u>	<u>HAUTESLE ZKIA Nº ELECTOR</u>
Mahaiburua / Presidente	0395
Lehenengo Kidea / Vocal Primero.	0199
Bigarren Kidea / Vocal Segundo.	0179

Mahaiburua 1. Ordezkoa / Presidente 1º Suplente	0254
Lehenengo Kidea 1.Ordezkoa / Vocal Primero 1º Suplente.	0607
Bigarren Kidea 1. Ordezkoa / Vocal Segundo 1º Suplente.	0002
Mahaiburua 2. Ordezkoa / Presidente 2º Suplente	0058
Lehenengo Kidea 2.Ordezkoa / Vocal Primero 2º Suplente.	0596
Bigarren Kidea 2. Ordezkoa / Vocal Segundo 2º Suplente.	245

8-B MAHAIA / MESA

<u>KARGUA/CARGO</u>	<u>HAUTESLE ZKIA Nº ELECTOR</u>
Mahaiburua / Presidente	0609
Lehenengo Kidea / Vocal Primero.	0336
Bigarren Kidea / Vocal Segundo.	0142
Mahaiburua 1. Ordezkoa / Presidente 1º Suplente	0592
Lehenengo Kidea 1.Ordezkoa / Vocal Primero 1º Suplente.	0464
Bigarren Kidea 1. Ordezkoa / Vocal Segundo 1º Suplente.	0224
Mahaiburua 2. Ordezkoa / Presidente 2º Suplente	0589
Lehenengo Kidea 2.Ordezkoa / Vocal Primero 2º Suplente.	0542
Bigarren Kidea 2. Ordezkoa / Vocal Segundo 2º Suplente.	0167

9-A MAHAIA / MESA

<u>KARGUA/CARGO</u>	<u>HAUTESLE ZKIA Nº ELECTOR</u>
Mahaiburua / Presidente	0129
Lehenengo Kidea / Vocal Primero.	0403
Bigarren Kidea / Vocal Segundo.	0255
Mahaiburua 1. Ordezkoa / Presidente 1º Suplente	0111
Lehenengo Kidea 1.Ordezkoa / Vocal Primero 1º Suplente.	0018
Bigarren Kidea 1. Ordezkoa / Vocal Segundo 1º Suplente.	0141
Mahaiburua 2. Ordezkoa / Presidente 2º Suplente	0073
Lehenengo Kidea 2.Ordezkoa / Vocal Primero 2º Suplente.	0249
Bigarren Kidea 2. Ordezkoa / Vocal Segundo 2º Suplente.	0477

9-B MAHAIA / MESA

<u>KARGUA/CARGO</u>	<u>HAUTESLE ZKIA Nº ELECTOR</u>
Mahaiburua / Presidente	0114
Lehenengo Kidea / Vocal Primero.	0004

Bigarren Kidea / Vocal Segundo.	0356
Mahaiburua 1. Ordezkoa / Presidente 1º Suplente	0388
Lehenengo Kidea 1.Ordezkoa / Vocal Primero 1º Suplente.	0132
Bigarren Kidea 1. Ordezkoa / Vocal Segundo 1º Suplente.	0081
Mahaiburua 2. Ordezkoa / Presidente 2º Suplente	0110
Lehenengo Kidea 2.Ordezkoa / Vocal Primero 2º Suplente.	0058
Bigarren Kidea 2. Ordezkoa / Vocal Segundo 2º Suplente.	0062

10 MAHAIA / MESA

<u>KARGUA/CARGO</u>	<u>HAUTESLE ZKIA Nº ELECTOR</u>
Mahaiburua / Presidente	0022
Lehenengo Kidea / Vocal Primero.	0109
Bigarren Kidea / Vocal Segundo.	0400
Mahaiburua 1. Ordezkoa / Presidente 1º Suplente	0212
Lehenengo Kidea 1.Ordezkoa / Vocal Primero 1º Suplente.	0091
Bigarren Kidea 1. Ordezkoa / Vocal Segundo 1º Suplente.	0314
Mahaiburua 2. Ordezkoa / Presidente 2º Suplente	0009
Lehenengo Kidea 2.Ordezkoa / Vocal Primero 2º Suplente.	0150
Bigarren Kidea 2. Ordezkoa / Vocal Segundo 2º Suplente.	0575

11-A MAHAIA / MESA

<u>KARGUA/CARGO</u>	<u>HAUTESLE ZKIA Nº ELECTOR</u>
Mahaiburua / Presidente	0365
Lehenengo Kidea / Vocal Primero.	0142
Bigarren Kidea / Vocal Segundo.	0394
Mahaiburua 1. Ordezkoa / Presidente 1º Suplente	0179
Lehenengo Kidea 1.Ordezkoa / Vocal Primero 1º Suplente.	0414
Bigarren Kidea 1. Ordezkoa / Vocal Segundo 1º Suplente.	0075
Mahaiburua 2. Ordezkoa / Presidente 2º Suplente	0053
Lehenengo Kidea 2.Ordezkoa / Vocal Primero 2º Suplente.	0239
Bigarren Kidea 2. Ordezkoa / Vocal Segundo 2º Suplente.	0010

11-B MAHAIA / MESA

<u>KARGUA/CARGO</u>	<u>HAUTESLE ZKIA Nº ELECTOR</u>
Mahaiburua / Presidente	0249

Lehenengo Kidea / Vocal Primero.	0435
Bigarren Kidea / Vocal Segundo.	0201
Mahaiburua 1. Ordezkoa / Presidente 1º Suplente	0271
Lehenengo Kidea 1.Ordezkoa / Vocal Primero 1º Suplente.	0152
Bigarren Kidea 1. Ordezkoa / Vocal Segundo 1º Suplente.	0235
Mahaiburua 2. Ordezkoa / Presidente 2º Suplente	0345
Lehenengo Kidea 2.Ordezkoa / Vocal Primero 2º Suplente.	0444
Bigarren Kidea 2. Ordezkoa / Vocal Segundo 2º Suplente.	0009

12 MAHAIA / MESA

<u>KARGUA/CARGO</u>	<u>HAUTESLE ZKIA Nº ELECTOR</u>
Mahaiburua / Presidente	0557
Lehenengo Kidea / Vocal Primero.	0023
Bigarren Kidea / Vocal Segundo.	0342
Mahaiburua 1. Ordezkoa / Presidente 1º Suplente	0467
Lehenengo Kidea 1.Ordezkoa / Vocal Primero 1º Suplente.	0154
Bigarren Kidea 1. Ordezkoa / Vocal Segundo 1º Suplente.	0484
Mahaiburua 2. Ordezkoa / Presidente 2º Suplente	0051
Lehenengo Kidea 2.Ordezkoa / Vocal Primero 2º Suplente.	0035
Bigarren Kidea 2. Ordezkoa / Vocal Segundo 2º Suplente.	0515

Zozketaren emaitza bozkatu eta onartu da, aldeko hamabost botoz eta aurkakorik gabe.

Sometido a votación el resultado del sorteo es el mismo aprobado por quince votos a favor y ninguno en contra.

Ondorioz, Udalbatzak, aho batez, hauxe **ERABAKI DU:**

En consecuencia, el Ayuntamiento Pleno, por unanimidad, **ACUERDA:**

2009ko ekainaren 7an egingo diren Europar Parlamenturako Hauteskundetarako hauteskunde-mahaietako kideen izendapena **onartzea.**

Aprobar la designación de los miembros de mesas electorales para las elecciones al Parlamento Europeo a celebrarse el día 7 de junio de 2009.

Eta beste aztergairik ez dagoenez, biltzarburuak bilkura amaitutzat eman du bederatzi orduetan, neuk ziurtatzen dudan akta hau eginez.

Y no habiendo más asuntos que tratar, la presidencia levantó la sesión a las nueve horas, extendiéndose esta acta que certifico.

**O.E. / VºBº
ALKATEA / El Alcalde,**

-Aitor Kerejeta-